

# Europa Profil

Nr.  
04/  
2018

**Die Ausgabe beinhaltet Informationen:**

- zum Bürgerforum am 26.11.2018 in Guben
- zum Europa-Malwettbewerb 2018/19
- zum Netzwerktreffen der Europe Direct Informationszentren
- zum Deutsch-polnischen DIALOG zur Sicherheit in der Grenzregion

## LIEBE LESERINNEN UND LESER,

das Jahr 2018 neigt sich langsam dem Ende und lässt uns mit Freude auf eine spannende Zeit zurückblicken, in der wir in unsere neue Aufgabe als Europe Direct Informationszentrum hineinwachsen konnten. Erste Akzente wurden bereits gesetzt. Im Laufe des Jahres waren wir in der Lage, uns mittels unterschiedlicher Veranstaltungsformate mit rund 1900 Bürgern in Spree-Neiße und Cottbus zur Europäischen Union auszutauschen.

Die letzten Monate waren von den Geschehnissen in Großbritannien bzw. vom bevorstehenden Brexit geprägt. In solchen Momenten, in denen auch viele Briten die Geschichte lieber rückgängig machen wollen, fühlen wir uns - wie alle anderen Befürworter des Zusammenhalts der Länder in Europa - dem europäischen Integrationsgedanken besonders verpflichtet.

Mit diesem Newsletter lassen wir die wichtigsten Ereignisse der letzten zwei Monate Revue passieren und freuen uns auf das kommende Jahr 2019. Unser Kommunikationsplan ist gefüllt mit Veranstaltungsformaten, die sich bewährt haben sowie mit neuen

Ideen, die Sie dabei unterstützen, mehr Einfluss auf die Entwicklungen in Europa zu nehmen. Ein wichtiger Schritt wird es sein, bei der Europawahl am 26. Mai 2019 seine Stimme abzugeben.



Wir wünschen Ihnen frohe und besinnliche Weihnachtsfeiertage sowie einen guten und vor allem gesunden Start ins Neue Jahr!

Viele Grüße aus der Geschäftsstelle der Euroregion Spree-Neiße-Bober sowie vom Team Europe Direct Guben

Kathleen Markus + Nico Hammel + Zbigniew Pantkowski + Lutz Brade + Marta Wyspianska + Piotr Firtas + Carsten Jacob

# EUROPE DIRECT GUBEN

## 01. BÜRGERFORUM IN GUBEN

### Großes Interesse an unserem Bürgerforum in der Alten Färberei in Guben

Am 26.11. fand das erste Bürgerforum unseres Europe Direct Informationszentrums Guben unter dem Titel „Wie stark ist der Einfluss der Europäischen Union (EU) auf die Lausitz? Was können wir von Europa erwarten?“ statt.



Insgesamt 70 Personen nahmen teil, um in Erfahrung zu bringen wie sich unsere vier Podiumsgäste - der Abgeordnete des Europaparlaments Dr. Christian Ehler, die Landtagsabgeordneten Barbara Richstein und Marco Büchel sowie der Leiter der Europaabteilung des Ministeriums der Justiz und für Europa und Verbraucherschutz, Reiner Kneifel-Haverkamp zu aktuellen Fragen wie dem Brexit, dem neuen Haushalt ab 2021, dem Strukturwandel und der Bedeutung der Regionen in der EU positionieren.

Einig waren sich die Diskutanten darüber, dass die Lausitz in Europa als eine deutsch-polnische Region wahrgenommen wird.

Des Weiteren hat die Lausitz gute Chancen eine „Europäische Pilotregion“ zu werden, um gesonderte Forschungsmittel zu erlangen.



Auch die wichtige Rolle der EU-Regionalpolitik, bspw. durch die Förderung aus dem INTERREG-Programm wurde herausgestellt, da sie das Bild der Doppelstadt Guben-Gubin sowie vieler weiterer Orte in der Lausitz maßgeblich verändert hat.

Der Gubener Bürgermeister, Fred Mahro verwies als Vorstandsmitglied der Euroregion Spree-Neiße-Bober auf ein aktuelles Memorandum aller vier deutsch-polnischen Euroregionen



Pomerania, Pro Europa Viadrina, Spree-Neiße-Bober und Neiße, welches darlegt wie die EU auch zukünftig einen nachhaltigen Einfluss auf die Regionen haben kann, um die weitere Integration - trotz des drohenden Ausscheidens Großbritanniens - erfolgreich zu gestalten.

Begleitend zur Veranstaltung wurden Informationsstände des Europe Direct Informationszentrums und der Doppelstadt Guben-Gubin aufgebaut, um die Bürgerinnen mit aktuellen Informationen zur Europäischen Union und zur Region zu versorgen.



Zeitgleich zum Bürgerdialog wurde eine Wanderausstellung „GELEBTES ERBE – EUROPA IST KULTUR“ des Europa-Malwettbewerbs 2017/18 in Guben eröffnet. Die Ausstellung mit Zeichnungen von Brandenburger Schülern wird seitdem im Stadt- und Industriemuseum Guben präsentiert.



Das große Interesse an unserem Bürgerforum in der Alten Färberei in Guben hat uns sehr gefreut. Mit dem Team von NEISSE-WELLE-GUBEN ([www.neissewelleguben.de](http://www.neissewelleguben.de)) ließen wir die Eindrücke dieses Abends noch einmal Revue passieren. Den Film finden Sie auf unserem Profil bei Facebook oder auf dem YouTube-Kanal „Europe Direct Guben“.



# EUROPE DIRECT GUBEN

## 02. EUROPA-MALWETTBEWERB

**Erfreulich hohe Beteiligung der Schülerinnen am Europa-Malwettbewerb!**

Wir sind begeistert! Obwohl unser Europe Direct Informationszentrum erstmalig zur Teilnahme am Europa-Malwettbewerb 2018/19 aufgerufen hat, gingen rund 50 Arbeiten von über 82 Schülerinnen und Schülern aus Cottbus und dem Landkreis Spree-Neiße ein. Etwa 320 junge Menschen aus dem gesamten Land Brandenburg beteiligten sich mit insgesamt 213 Kunstwerken. Die Frage „Was mich und dich angeht“, die die Sorge um unseren Planeten aufgreift, hat viele dazu bewegt, der künstlerischen Kreativität freien



Lauf zu lassen. Eine Jury, bestehend aus Vertretern/innen des Europäischen Parlaments, der Wettbewerbsveranstalter und Kunstsachverständigen, kürte im November 2018 die besten Bilder, die ab Anfang 2019 öffentlich präsentiert und mit weiteren ausgewählten Einsendungen in einer Ausstellung an verschiedenen Orten im Land Brandenburg gezeigt werden.

Lauf zu lassen.

Eine Jury, bestehend aus Vertretern/innen des Europäischen Parlaments, der Wettbewerbsveranstalter und Kunstsachverständigen, kürte im November 2018 die besten Bilder, die ab Anfang 2019 öffentlich präsentiert und mit weiteren ausgewählten Einsendungen in einer Ausstellung an verschiedenen Orten im Land Brandenburg gezeigt werden.

Einige Kunstwerke erreichen schon ein breites Publikum, da sie ein Teil des eben erschienenen Kalenders 2019 geworden sind.

### Europa 2019



Die Bilder wurden verschiedenen Alterskategorien zugeordnet. Die Einreicher der ausgewählten Arbeiten werden zur feierlichen Preisverleihung am 14.02.2019 nach Potsdam eingeladen. Nach acht erfolgreichen Durchgängen in den Vorjahren schrieben die brandenburgischen Europe Direct Informationszentren Brandenburg a. d. H., Frankfurt (Oder) und Guben sowie das Europa-Zentrum Potsdam inzwischen ihren 9. Europa-Malwettbewerb aus. Schülerinnen und Schüler aller Altersstufen waren aufgerufen, sich auf kreative Weise mit Europa auseinanderzusetzen und Bilder zum Thema „Was Dich und mich angeht“ einzusenden.

## 03. EDIC NETZWERKTREFFEN

**Beratung der Europe Direct Informationszentren (EDIC) der neuen Bundesländer**

In Vorbereitung der Jahreskommunikationspläne für das Jahr 2019 haben sich Vertreter/-innen der Europe Direct Informationszentren der neuen Bundesländer im schönen Brandenburg an der Havel getroffen. Ziel des Austauschs war es, gemeinsame Maßnahmen für das kommende Jahr im Hinblick auf die Jahreskommunikationspläne zu besprechen.



Ziel des Austauschs war es, gemeinsame Maßnahmen für das kommende Jahr im Hinblick auf die Jahreskommunikationspläne zu besprechen.

Ziel des Austauschs war es, gemeinsame Maßnahmen für das kommende Jahr im Hinblick auf die Jahreskommunikationspläne zu besprechen.

Im Fokus standen Themen wie die Wahl zum Europäischen Parlament 2019, gemeinsame Veranstaltungsreihen sowie unterstützende Kommunikationsmaterialien.



Vereinbarungsgemäß wird Europe Direct Guben einen Informationsflyer zur Europawahl 2019 erstellen und die Veranstaltungsreihe „Europa kontrovers“ der drei Brandenburger Europe Direct Informationszentren mitgestalten.

erstellen und die Veranstaltungsreihe „Europa kontrovers“ der drei Brandenburger Europe Direct Informationszentren mitgestalten.

## 04. Information aus der Euroregion Spree-Neiße-Bober

Am 27.11. fand im Forster Kreishaus der „Deutsch-polnische DIALOG zur Sicherheit in der Grenzregion“ im Rahmen unseres Verwaltungsprojekts DIALOG statt.

An der o.g. Veranstaltung nahmen über 50 Personen teil. Ziel war der grenzüberschreitende Austausch

von vier Sicherheitsbehörden – der Polizei, der Bundespolizei bzw. des Grenzschutzes, des



Zolls sowie der Feuerwehr. Für jede Institution präsentierte ein Vertreter die derzeitigen Strukturen und stellte in einem Diskussionsgespräch Ansätze für die zukünftige Zusammenarbeit dar.

Als ganz besonders drängend wurde von allen Beteiligten herausgestellt, dass das Erlernen der Sprache des Nachbarn absolute Priorität

genießt, um eine belastbare Kommunikation zu gewährleisten.



Darüber hinaus erhoffen sich die Sicherheitsbehörden auch nach 2020 eine finanzielle Unterstützung für bestimmte Maßnahmen aus dem INTERREG-Programm.

Besonders interessant war die Information, dass die polizeiliche Zusammenarbeit – wenn es bspw. um die Einsetzung von fallbezogenen Ermittlungsgruppen (sog. Joint - Investigation - Teams) oder



um die Durchführung gemeinsamer Streifen geht – fortgeschrittener ist als es bestehende Kooperationen an der deutsch-französischen oder deutsch-dänischen Grenze sind.

Des Weiteren stießen die umfassenden Reformen des polnischen Zolls, der mit der polnischen Finanzverwaltung fusioniert wurde, auf großes Interesse.

Eindeutig vernehmbar war der Wunsch aller Beteiligten die Zusammenarbeit mit der jeweiligen Partnerbehörde stetig zu intensivieren.

Gleichsam wurde die Hoffnung geäußert, dass auch Austauschplattformen wie der „DIALOG der Euroregionen“ weiterhin zur Verfügung stehen.



Europäische Union  
Europäischer Fonds  
für regionale Entwicklung



Unia Europejska  
Europejski Fundusz  
Rozwoju Regionalnego



# 05. Informationsflyer des Europe Direct Informationszentrums Guben

Mit unserem **neuen zweisprachigen Informationsflyer** möchten wir alle interessierten Personen und Institutionen zur Zusammenarbeit einladen. Unser Träger, die Euroregion Spree-Neiße-Bober, führt Deutsche und Polen bei verschiedensten Klein- und Großprojekten zusammen.

Das EDIC Guben möchte dieses Potential nutzen und dadurch einen Beitrag zur europäischen Integration leisten. Im Jahreskommunikationsplan 2019 wurden mehrere binationale Veranstaltungen eingeplant, die einen vertiefenden Austausch ermöglichen.

UNSER TRÄGER / PROJEKT REALIZUJE

## EUROPE DIRECT INFORMATIONS-ZENTRUM GUBEN

**PUNKT INFORMACJI EUROPEJSKIEJ EUROPE DIRECT GUBEN**

**Europa für die Niederlausitz greifbar machen!**  
Europe Direct Guben gehört zum Informationsnetzwerk der Europäischen Union (EU). Es ist eine Anlaufstelle für alle Bürgerinnen und Bürger, die Fragen zum gemeinsamen Europa stellen möchten.

Unser Besucherzentrum befindet sich, Geschäftsstelle der Euroregion Spree-Neiße-Bober in der Berliner Str. 7, nur 150 m von der Stadtverwaltung Guben entfernt. Sie können uns persönlich, telefonisch oder per E-Mail kontaktieren.

**Wir freuen uns auf den Austausch mit Ihnen!**

**Europa w zasięgu ręki na Dolnych Łużycach!**  
Europe Direct Guben należy do sieci informacyjnej Unii Europejskiej (UE). To punkt kontaktowy dla wszystkich obywateli UE, którzy chcą zapytać o wspólną Europę.

Nasze centrum informacyjne znajduje się w gmachu Euroregionu Spree-Nysa-Bóbr przy ul. Berliner Str. 7, zaledwie 150 m od Urzędu Miasta Guben (Niemcy). Możecie kontaktować się z nami osobiście, telefonicznie lub mailowo. Cieszymy się na kontakt z Wami!

BERLINER STR. 7, 03172 GUBEN, TEL.: +49 3561 3133, E-MAIL: EUROPEDIRECT@EUROREGION-SNB.DE, WWW.EUROREGION-SNB.DE/EDICGUBEN

GESONDERT UNTERSTÜTZT DURCH / WSPARCIA UDZIAŁAJĄ

FOLGEN SIE UNS AUF / OBSERWUJ NAS NA

### Co oferujemy?

- Udzielamy informacji, prowadzimy dystrybucję bezpłatnych materiałów informacyjnych, informujemy poprzez lokalne media i media społecznościowe o ważnych wydarzeniach europejskich w regionie oraz całej Europie.
- Organizujemy debaty na temat UE i jej działań na rzecz regionu oraz całej Europy.
- Przygotowujemy lekcje na temat UE i organizujemy wycieczki, np. do Domu Europejskiego w Berlinie.
- Jesteśmy obecni podczas imprez regionalnych.
- Działamy aktywnie na rzecz wspólnej Europy oraz integracji europejskiej.
- Przekazujemy Wasze uwagi i opinie do instytucji UE.

### Was bieten wir an?

- Wir geben Auskünfte, verteilen kostenfreie Materialien, informieren über lokale Medien und Social-Media-Kanäle über wichtige europäische Ereignisse.
- Wir organisieren Debatten über die EU, ihre Aktivitäten für unsere Region und ganz Europa.
- Wir übernehmen die Unterrichtsgestaltung zu EU-relevanten Themen an Ihren Schulen und führen Wandertage, z.B. zum Europäischen Haus in Berlin, durch.
- Wir beteiligen uns mit Infoständen bei großen Veranstaltungen in der Region.
- Wir setzen uns für ein gemeinsames Europa ein und fördern die europäische Integration.
- Wir leiten Ihre Anregungen und wichtige Feedbacks an zuständige EU-Institutionen weiter.

KONTAKT: CARSTEN JACOB UND PIOTR FIRFAS TEL.: +49 3561 3133, E-MAIL: EUROPEDIRECT@EUROREGION-SNB.DE



Europäische Union  
Europäischer Fonds  
für regionale Entwicklung



Unia Europejska  
Europejski Fundusz  
Rozwoju Regionalnego



## 06. IMPRESSUM

Haben Sie Fragen zur EU?

Wenden Sie sich an uns:

Europe Direct Informationszentrum

Berliner Str. 7, 03172 Guben

Telefon +49 (0) 3561 3133

Telefax +49 (0) 3561 3171

E-Mail [europedirect@euroregion-snb.de](mailto:europedirect@euroregion-snb.de)

Unsere Öffnungszeiten:

montags, mittwochs 10.00-15.00 Uhr

dienstags, donnerstags 12.30-17.30 Uhr oder  
nach Vereinbarung

Bild unten: Geschäftsstelle der Euroregion

Spree-Neiße Bober e.V. und Sitz des EDIC Guben

